



user manual
mode d'emploi
kullanım kılavuzu

EN FR TR

kablosuz su ısıtıcı
cordless kettle
bouillire

KK 3310





- Bu cihaz ev kullanımı için tasarlanıp, üretilmiştir. Ticari veya sanayi amaçlı kullanıma uygun değildir.
 - Bu cihaz çocukların ilgisini çekebilir ancak bildiğiniz üzere oyuncak değildir. Bu sebeple cihazını çocukların erişemeyeceği bir yerde muhafaza ediniz.
 - Diğer uyarılar için bu kılavuz içindeki "**Güvenlik Talimatları**" bölümüne bakınız.
 - Lütfen kılavuzu okuyup, sonrasında ürünü kullanmaya başlayınız.
-
- *This device is designed and manufactured for home use. It is not suitable for commercial or industrial purposes.*
 - *This device may be interest of children, but as you know it is not a toy. In this reason, device being where children can't reach place.*
 - *Other information in this guide to see the section "**Safety Instructions**".*
 - *Please read the manual, you can start using the product after that.*



Cihazla Oynamamalarını Güvenceye Almak İçin Çocuklar Gözetim Altında Tutulmalıdır. Bu ürün (çocuklar dahil) fiziksel hassasiyeti az, zihinsel olarak yetersiz, deneyimsiz ve yeterli bilgiye sahip olmadan yada kendilerinin güvenliğinden sorumlu olan kişiler tarafından bu ürünü kullanmak için gerekli talimatlar verilmemiş kişilerin kullanımına uygun değildir.

Children Being Supervised not to Play with the Appliance

this appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

Merhaba,

Öncelikle ürünümüzü tercih ettiğiniz için teşekkür ederiz. Cihazınızı kullanmadan önce bu kılavuzu dikkatlice okuyunuz. Kılavuzdaki bilgilere ileride de ihtiyacınız olabileceğinden lütfen kılavuzu saklayınız. Bu kılavuz güvenli kullanım ve üründen maksimum performansı elde etmeniz için hazırlanmıştır.

İyi günlerde kullanmanızı dileğiyle.

Hello,

First of all thank you for choosing Kiwi product. Please read this manual carefully before using your device. Please keep the manual as it may need in future. This guide is designed to help you to achieve maximum performance.

We wish you a pleasant use.



GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

- Before commissioning this Kettle, please read the instruction manual carefully.
- Please keep the instruction manual, guarantee certificate, the sales receipt and if possible, the carton with the inner packaging.
- This Kettle is intended exclusively for private and not for commercial use
- Switch off the Kettle and remove the plug from the socket when the Kettle is not in use. When you disconnect the power cord of the Kettle, grasp and pull the plug, not the cord/cable.
- Switch off the Kettle before cleaning the Kettle.
- Keep the Kettle out of the reach of children. Do not leave children unsupervised with the Kettle.
- This appliance should not be used by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have are supervised by the person who is responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Test the Kettle and the cord/cable regularly for damage. Check that the Kettle and is operating properly. If there is damage of any kind or if the Kettle is not operating properly, stop using the Kettle and unplug it immediately.
- Do not attempt to repair the Kettle yourself, only authorised and qualified personnel may repair this Kettle.
- Keep the Kettle and cord/cable away from heat, direct sunlight, water, moisture, sharp edges and the like.
- Use only original accessories, do not connect incompatible products.
- Do not use the Kettle outdoors.
- The base and exterior of the Kettle are not water-resistant, keep it dry at all times.
- Under no circumstances must the Kettle be placed in water or any liquid or come in contact with liquid. Do not handle the Kettle with wet or moist hands. Should the Kettle become wet or moist, remove the main plug from the socket immediately.
- DO NOT touch the contents of the Kettle.
- Use the Kettle only for its intended purpose.
- The Kettle is only to be used with the stand provided.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Warning: If the Kettle is overfilled, boiling water may be ejected.

SPECIAL SAFETY INSTRUCTIONS FOR THE Kettle

- Use only cold water when filling the device.
- The water level must be between the MAX. and MIN. marks.
- Switch the Kettle off before removing it from the base.
- Always ensure that the lid is tightly closed.
- The base and exterior of the Kettle must not become wet.
- Kettle body used must match with the Kettle base.

FIRST USE OF THE KETTLE

• Before using the Kettle for the first time, fill the Kettle with cold water and boiled it twice without any additives.

1. Fill the Kettle with water. Do not overfill. Use the water level indicator.

2. Place the Kettle on the base.

3. Electrical connection

• Check whether the electrical voltage which you intend to use is the same as that of the Kettle. Details can be found on the label on the base of the Kettle.

• Only connect the Kettle to a properly installed 220-240V 50/60Hz socket.

4. Switch the Kettle to position '1'. The control lamp on the water indicator shows that the water is being boiled.

5. After boiling, the Kettle switches off automatically.

Disconnect the Kettle from the mains electricity supply.

Do not open the lid when pouring.

If the Kettle is overfilled, boiling water may be ejected.

The Kettle is only to be used with the stand provided.

6. This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;

- farm houses;

- by clients in hotels, motels and other residential type environments;

- bed and breakfast type environments.

CLEANING

Always remove the plug from the mains supply before cleaning the Kettle.

The exterior of the Kettle should be cleaned, if necessary, with a slightly damp cloth without additives.

The calcium filter can be removed for cleaning

FEATURES

1. Capacity :2.2L

2. 360°cordless jug-Kettle

3. Concealed stainless steel heating element

4. Boil -dry protection

5. Removable &washable filter

6. On/off switch and light indicator

7. Power: AC 230V,50Hz, 2200W

CONSIGNES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ

- Veuillez lire les instructions avec attention avant de commencer à utiliser la bouilloire.
 - Veuillez conserver le mode d'emploi, le certificat de garantie, la facture de vente et les matériels d'emballage.
 - Cette bouilloire n'est pas conçue pour usage commercial, elle est uniquement destinée à l'usage personnel.
 - La bouilloire doit être maintenue en état d'arrêt et débranchée lorsqu'elle n'est pas utilisée. Saisissez la fiche et non le cordon lorsque vous débranchez la fiche électrique de la bouilloire.
 - Positionnez absolument la bouilloire sur « arrêt » avant de la nettoyer.
 - Gardez la bouilloire hors de la portée des enfants. Ne vous absentez pas du lieu où se trouve l'appareil lorsque des enfants se trouvent à proximité de la bouilloire.
 - Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Il convient de bien surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Contrôlez régulièrement la bouilloire et le cordon pour vous assurer qu'aucun dommage n'a lieu. Contrôlez la bouilloire et assurez-vous qu'elle fonctionne correctement. En cas de dommage quelconque ou dans le cas où la bouilloire ne fonctionne pas correctement, cessez d'utiliser l'appareil et débranchez immédiatement la fiche électrique.
 - Ne tentez pas de réparer la bouilloire, l'opération de raccordage doit être réalisée uniquement par le personnel de service autorisé et qualifié.
 - Protégez la bouilloire et le cordon contre la chaleur, les rayons directs du soleil, l'eau, les bords coupants et éléments similaires.
 - Utilisez uniquement les accessoires originaux, n'essayez pas de raccorder des produits qui ne sont pas compatibles.
 - N'utilisez pas la bouilloire dans des espaces libres.
 - L'unité de semelle et la partie extérieure de la bouilloire ne sont pas imperméables, gardez-les toujours sèches.
 - N'immergez jamais la bouilloire dans l'eau ou dans tout autre liquide ou ne la faites pas contacter avec des liquides. Ne touchez pas la bouilloire avec les mains mouillées ou humides. Débranchez absolument la fiche électrique de la prise dans le cas où la bouilloire se mouille ou s'humidifie.
 - Ne contactez JAMAIS l'eau qui est à l'intérieur de la bouilloire.
 - Utilisez la bouilloire uniquement convenablement à ses fins d'usage.
 - La bouilloire doit être utilisée uniquement avec la base fournie avec.
 - En cas de dysfonctionnement du cordon d'alimentation, afin d'éviter les dangers ; le cordon doit être remplacé par le fabricant, l'autorisé de service ou une personne similaire autorisée.
 - Avertissement : Dans le cas où la bouilloire est excessivement remplie, l'eau bouillante peut gicler dehors.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ PARTICULIÈRES RELATIVES À LA BOUILLOIRE

- Mettez uniquement de l'eau froide dans l'appareil.
- Le niveau d'eau doit être entre les signes de MIN et de MAX.
- Positionnez la bouilloire sur « arrêt » avant de la soulever de l'unité de semelle.
- Assurez-vous que le couvercle est fermement clôturé.
- L'unité de semelle de la bouilloire et la partie extérieure ne doivent pas se mouiller.
- Le corps de la bouilloire doit être utilisé uniquement avec l'unité de semelle qui lui appartient.

L'EMPLOI DE LA BOUILLOIRE

• Avant de commencer à utiliser la bouilloire pour la première fois, mettez seulement de l'eau froide à l'intérieur et faites bouillir deux fois.

1. Remplissez la bouilloire avec de l'eau. Ne remplissez pas l'appareil de façon excessive. Utilisez l'indicateur de niveau d'eau.

2. Installez la bouilloire sur l'unité de semelle.

3. Raccordement Électrique

• Assurez-vous que la valeur voltage de l'installation électrique à la quelle vous allez connecter la bouilloire est la même que celle de votre appareil. Les renseignements relatifs à ce sujet sont indiqués sur l'étiquette de l'unité de semelle de la bouilloire.

• Branchez la bouilloire uniquement à une prise 220-240V, 50/60Hz correctement installée.

4. Positionnez la bouilloire sur « 1 ». La lampe de contrôle qui est au-dessus de l'indicateur de niveau d'eau montre que l'eau bout.

5. La bouilloire s'arrête automatiquement après l'opération d'ébullition.

Débranchez la fiche électrique de la bouilloire.

N'ouvrez pas le couvercle lorsque vous versez l'eau qui a bouilli.

Dans le cas où la bouilloire est excessivement remplie, l'eau bouillante peut gicler dehors.

La bouilloire doit être utilisée uniquement avec l'unité de base fournie avec.

6. Cet appareil est conçu pour usage domestique ou pour applications similaires indiquées ci-dessous :

- magasins, offices et salles communes pour personnels dans les autres lieux de travail

;

- fermes ;

- par les invités se trouvant dans les hôtels, motels et autres aires de repos ;

- installations types chambre et petit-déjeuner.

NETTOYAGE

Débranchez la fiche électrique de la prise de courant avant de nettoyer la bouilloire.

Nettoyez la partie extérieure de la bouilloire en utilisant un chiffon légèrement humidifié si nécessaire et sans utiliser de produit de nettoyage.

Le filtre de calcaire peut être nettoyé en étant démonté.

FONCTIONS

1. Capacité : 2.2L

2. Corps de bouilloire sans fil pouvant tourner de 360°

3. Élément de chauffage dissimulé en acier inoxydable

4. Protection de non fonctionnement sans eau

5. Filtre détachable lavable

6. Bouton lumineux de Marche/Arrêt

7. Puissance : AC 230V, 50Hz, 2200W

ÖNEMLİ GÜVENLİK UYARILARI

Bakım, Onarım ve Kullanımda Uyulması Gereken Kurallar

- Su Isıtıcı'yı kullanmaya başlamadan önce lütfen bu talimatı dikkatli bir şekilde okuyunuz.
- Lütfen kullanım talimatını, garanti belgesini, satış faturasını ve ambalaj malzemelerini muhafaza ediniz.
- Bu Su Isıtıcı ticari kullanıma yönelik olarak tasarlanmamıştır, yalnızca kişisel kullanıma yöneliktir.
- Su Isıtıcı kullanımda değilken kapalı tutulmalı ve fişi prizden çıkarılmış olmalıdır. Su Isıtıcı'nın fişini çekerken kabloyu değil fişin kendisini tutunuz.
- Su Isıtıcı'yı temizlemeden önce mutlaka kapalı duruma getiriniz.
- Su Isıtıcı'yı çocukların erişemeyeceği bir yerde tutunuz. Su Isıtıcı'nın yakınında çocuklar varken cihazın yanından ayrılmayınız.
- Bu cihaz, güvenlik açısından sorumluluk üstlenebilecek bir kişinin gözetimi olmadan fiziksel, duysal ya da zihinsel engeli olan kişiler (çocuklar dahil), bu konuda bilgi ya da deneyim sahibi olmayan kişiler tarafından kullanılmamalıdır. Çocukların cihazla oynamasına engel olmak için yeterli gözetim yapılmalıdır.
- Herhangi bir hasar olup olmadığından emin olmak için Su Isıtıcı'yı ve kabloyu düzenli olarak kontrol ediniz. Su Isıtıcı'yı kontrol ediniz ve düzgün bir şekilde çalıştığından emin olunuz. Herhangi bir hasar durumunda ya da Su Isıtıcı düzgün bir şekilde çalışmıyorsa, cihazı kullanmayı kesip derhal fişini çekiniz.
- Su Isıtıcı'yı tamir etmeye kalkışmayınız, onarım işlemi yalnızca yetkili ve ehliyetli servis personeli tarafından gerçekleştirilmelidir.
- Su Isıtıcı ve kabloyu ısıya, doğrudan gelen güneş ışığına, suya, neme, keskin kenarlara ve benzeri unsurlara karşı koruyunuz.
- Yalnızca orijinal aksesuarlar kullanınız, uyumlu olmayan ürünler bağlamaya kalkışmayınız.
- Su Isıtıcı'yı açık alanlarda kullanmayınız.
- Taban ünitesi ve Su Isıtıcı'nın dış kısmı su geçirmezlik özelliğine sahip değildir, bunları daima kuru tutunuz.
- Su Isıtıcı'yı kesinlikle suya ya da diğer sıvılara sokmayınız ya da sıvılarla temas ettirmeyiniz. Su Isıtıcı'ya ıslak ya da nemli ellerle dokunmayınız. Su Isıtıcı'nın ıslanması ya da nemlenmesi durumunda fişi derhal prizden çıkarınız.
- Su Isıtıcı'nın içindeki suya KESİNLİKLE temas etmeyiniz.
- Su Isıtıcı'yı yalnızca kullanım amacına uygun şekilde kullanınız.
- Su Isıtıcı yalnızca birlikte verilen altlıkla beraber kullanılmalıdır.
- Güç kablosunun arızalanması durumunda tehlikelerin önlenmesi için kablo üretici, servis yetkilisi ya da benzer bir ehliyetli kişi tarafından değiştirilmelidir.
- Uyarı: Su Isıtıcı aşırı şekilde doldurulduğu takdirde kaynayan su dışarı sıçrayabilir.

YALNIZCA EV İÇİ KULLANIMA YÖNELİKTİR

SU ISITICI'YA YÖNELİK ÖZEL GÜVENLİK TALİMATI

- Cihaza yalnızca soğuk su koyunuz.
- Su seviyesi MAX. ve MIN. işaretli seviyeler arasında olmalıdır!
- Su Isıtıcı'yı taban ünitesinden kaldırmadan önce kapalı duruma getiriniz.
- Kapağın sıkıca kapatılmış olduğundan emin olunuz.
- Su Isıtıcı'nın taban ünitesi ve dış kısmı ıslanmamalıdır.
- Su Isıtıcı gövdesi yalnızca kendine ait taban ünitesiyle beraber kullanılmalıdır.

KULLANIM HATALARINA İLİŞKİN BİLGİLER

Cihazınızı, beyan edilen voltaj ile çalıştırınız. Bulunduğunuz yerin voltajının uygun olup, olmadığını kontrol ediniz. Güç kablosunun arızalanması durumunda tehlikelerin önlenmesi için kablo üretici, servis merkezi ya da benzer bir ehliyetli kişi tarafından değiştirilmelidir. Arıza durumunda cihazı kendiniz onarmaya kalkışmayınız. Meydana gelebilecek arızalardan firmamız kesinlikle sorumlu değildir, ve cihazınız garanti kapsamı dışında işlem görecektir.

CİHAZIN KULLANIMI

SU ISITICI İLK KULLANIMI

- Su Isıtıcı'ı ilk kez kullanmaya başlamadan önce içine sadece soğuk su doldurup iki kez kaynatınız.
- 1. Su Isıtıcı'ı suyla doldurunuz. Cihazı aşırı miktarda doldurmayınız. Su seviyesi göstergesini kullanınız.
- 2. Su Isıtıcı'ı taban ünitesinin üstüne yerleştiriniz.
- 3. Elektrik bağlantısı
- Su Isıtıcı'ı bağlayacağınız elektrik tesisatının voltaj değerinin cihazinkiyle aynı değerlerde olduğundan emin olunuz. Buna ilişkin bilgiler Su Isıtıcı'nın taban ünitesindeki etikette yer almaktadır.
- Su Isıtıcı'ı yalnızca doğru şekilde monte edilmiş bir 220-240V, 50/60Hz prize takınız.
- 4. Su Isıtıcı'ı "1" konumuna getiriniz. Su seviyesi göstergesinin üzerindeki kontrol lambası suyun kaynadığını gösterir.
- 5. Kaynama işleminden sonra Su Isıtıcı otomatik olarak kapanır. Su Isıtıcı'nın fişini prizden çıkarınız. Kaynamış suyu dökerken kapağı açmayınız. Su Isıtıcı aşırı şekilde doldurulduğu takdirde kaynayan su dışarı sıçrayabilir. Su Isıtıcı yalnızca birlikte verilen taban ünitesiyle beraber kullanılmalıdır.
- 6. Bu cihaz ev içi kullanım ya da aşağıda belirtilen benzeri uygulamalar için tasarlanmıştır:
 - mağazalar, ofisler ve diğer işyerlerindeki personel dinlenme odaları;
 - çiftlikler;
 - otel, motel ve diğer konaklama tesislerinde konukların kendileri tarafından;
 - oda ve kahvaltı tipi tesisler.

TEMİZLİK VE BAKIM

Su Isıtıcı'yı temizlemeden önce fişini çekiniz!

Su Isıtıcı'nın dış kısmını gerekiyorsa hafifçe nemlendirilmiş bir bezle ve herhangi bir temizlik malzemesi kullanmadan temizleyiniz. Kireç filtresi sökülerek temizlenebilir.

CİHAZIN ÖZELLİKLERİ

1. Kapasite :2.2L
2. 360° dönebilen kablolu su Isıtıcı gövdesi
3. Paslanmaz çelik gizli ısıtma elemanı
4. Susuz çalışmama koruması
5. Sökülüp yıkanabilen filtre
6. Gösterge lambalı açma/kapama düğmesi
7. Güç: AC 230V,50Hz, 2200W

TÜKETİCİNİN SEÇİMLİK HAKLARI

Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11 inci maddesinde yer alan; Satılanı geri vermeye hazır olduğunu bildirerek sözleşmeden dönme, satılanı alıkoyup ayıp oranında satış bedelinden indirim isteme, aşırı bir masraf gerektirmediği takdirde, bütün masrafları satıcıya ait olmak üzere satılanın ücretsiz onarılmasını isteme, imkân varsa, satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, seçimlik haklarından birini kullanabilir. Satıcı, tüketicinin tercih ettiği bu talebi yerine getirmekle yükümlüdür.

Tüketicinin, ücretsiz onarım hakkını kullanması halinde malın; Garanti süresi içinde tekrar arızalanması, tamiri için gereken azami sürenin aşılması, tamirinin mümkün olmadığı, yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında; tüketici malın bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkân varsa malın ayıpsız misli ile değiştirilmesini satıcıdan talep edebilir.

Satıcı, tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin reddi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur. Satıcı tarafından Garanti Belgesinin verilmemesi durumunda, tüketici Gümrük ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğüne başvurabilir.

Tüketici, çıkabilecek uyuşmazlıklarda şikayet ve itirazları konusundaki başvuruları yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki Tüketici Hakem Heyetine veya Tüketici Mahkemesine başvurabilir.

TAŞIMA ve NAKLİYEDE DİKKAT EDİLECEK HUSUSLAR

Cihazınızı satın almış olduğunuz yerden hasarsız ve eksiksiz bir biçimde teslim aldığından emin olunuz. Aksesuar eksikliği veya cihazın hatalı depolama koşullarından dolayı kırık gibi çıkması durumlardan satıcıyı mağaza içinde anına bildiriniz. Gerekirse ürünü teslim almayınız. Ürünü teslim almanız durumunda yasal herhangi bir hak iddia etmeniz mümkün değildir.

Cihazınızı taşıma veya nakliye esnasında herhangi bir darbeye maruz bırakmayacak gerekli önlemleri alınız.

Cihazınızı kargo veya posta yoluya herhangi bir yere gönderirken mutlaka "sağlam bir koli içine" hasar görmeyecek şekilde ambalajlamasını yapınız. Ürününüzün orjinal ambalajını satın alma tarihinden itibaren asgari 6 ay saklayınız.

ENERJİ TÜKETİMİ AÇISINDAN VERİMLİ KULLANIM

— Cihazınızı kullanmadığınız zamanlar da güç kablosunu prizden çekiniz. —

GÜVENLİK BİLGİLERİ

TR

1. Tüm talimatları dikkatli bir şekilde okuyun. Açmadan önce, elektrik şebekenizin voltajının cihazın yanındaki/altındaki ürün üstü etiketinde belirtilen değerle aynı olduğundan emin olun.
 2. **UYARI:** Islak zeminde cihazınızın elektrik kablosunun su ile temasını engelleyin.
 3. Çocuklar tarafından ya da çocukların yakınında herhangi bir cihaz kullanılırken, yakın gözetim gerekir. Hiç bir zaman çocukların gözetimsiz cihaz çalıştırmasına izin vermeyin.
 4. En iyi verimliliği sağlamak için cihaz kullanım talimatlarınıza uyun.
 5. Cihazını sobalardan veya diğer ısı kaynaklarından uzak tutun. Isı ünitenin plastik, cam ve metal parçalarının deforme olmasına ve renk değiştirmesine neden olabilir.
 6. Elektrik kablosunu prizden çekmeden önce cihazınızı gövdesindeki anahtardan kapatın. Hasarı önlemek için, lütfen fişi kabloyu çekerek değil, fişi tutarak çıkarın.
 8. Bu cihaz, 8 yaşın üzerindeki çocuklar ve fiziksel, algılama veya zihinsel becerileri yeterli olmayan veya deneyimli ve bilgili olmayan kişiler tarafından, gözetim altında veya cihazın güvenli kullanımıyla ilgili talimatlar verildiği ve tehlikelerin anlaşılmasının sağlandığı koşullarda kullanılabilir.
 9. Çocuklar cihazla oynamamalıdır.
- Temizlik ve kullanıcı bakımı gözetim olmadan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
10. Cihazı temizlemeden ya da bakımını yapmadan önce, fiş prizden çıkarılmış olmalıdır.
 11. Bir uzatma kablosu kullanılması önerilmez.
 12. Cihaz düzgün şekilde çalışmıyorsa, güç kaynağını kapatın ve yetkili bir servis acentesine başvurun.
 13. Güç kablosu hasar görmüşse, bir tehlikeyi önlemek için üretici veya servis acentesi tarafından veya benzer yetkili servis tarafından değiştirilmelidir.
 14. Cihazınızı elektrik kablosundan tutarak taşımayınız.
 15. Kullanılmadığı zamanlarda fişini çıkarın. Fişi prizden çıkarmadan önce, güç düğmesini kapatın.

KULLANIM HATALARINA İLİŞKİN BİLGİLER

Cihazınızı ısıtma aygıtlarına yakın yerlerde bulundurmayınız. Cihaza darbe uygulamayınız ve düşürmeyiniz. Cihazınızı nemli ve ıslak ortamlarda bulundurmayınız ve kullanmayınız.

TEKNİK DESTEK ve ÇAĞRI MERKEZİ

Değerli Müşterimiz,

En uygun fiyata en iyi ürünü vermenin yanı sıra; en iyi hizmeti vermenin de önemli olduğuna inanıyoruz. Bu nedenle her türlü soru, şikayet, görüş ve önerileriniz için 0850 433 54 94 numaralı Müşteri Hizmetlerimizden bize ulaşabilirsiniz. Ayrıca en güncel teknik servislerimizin iletişim bilgilerini web sitemiz üzerinden öğrenebilirsiniz.



Müşteri Hizmetleri
0850 433 54 94

www.kiwi-home.com
destek@kiwi-home.com

Tüketicinin Dikkatine:

Ürünlerimizle ilgili hizmetleri tam olarak alabilmek için aşağıdaki önerilere uymanızı rica ederiz:

1. Ürünü aldığınızda Garanti Belgesini mutlaka yetkili satıcınıza onaylattırınız.
2. Ürünü kullanma kılavuzunda belirtilen hususlara göre kullanınız.
3. Ürününüzle ilgili hizmet talebiniz olduğunda yukarıdaki müşteri hizmetleri numarasına başvurunuz.
4. Teknik servisteki işiniz bittiğinde "Yetkili Servis Hizmet Fişi" almayı unutmayınız. Alacağınız bu Hizmet Fişi, ileride ürününüzde meydana gelebilecek herhangi bir sorunda size yarar sağlayacaktır.

GARANTİ SÜRESİ ve KULLANIM ÖMRÜ

Bu ürünün garanti süresi 2 (iki) senedir.

T.C. Gümrük ve Ticaret Bakanlığı'nca tespit edilen kullanım ömrü 10 senedir.

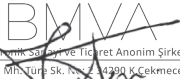


GARANTİ BELGESİ

TR

ÜRETİCİ VE İTHALATÇI FİRMA

Ünvanı : BMVA ELEKTRONİK SAN. VE TİC. A.Ş.
 Adresi : Türe Sk. No: 2 Küçükçekmece/İstanbul - Türkiye
 Tel : 0850 433 54 94
 Yetkili Kişi :


 Elektronik Sanayi ve Ticaret Anonim Şirketi
 Gültepe Mh. Türe Sk. No: 2 Küçükçekmece/İST.
 Tel: 0212 580 45 05 Fax: 0212 580 05 15
 Vergi Dairesi: Küçükçekmece Vergi No: 178 076 9689
 Sicil No: 987078

Ürünün Cinsi : Kablosuz Su Isıtıcı
 Markası : Kiwi
 Modeli : KK-3310
 Teslim Tarihi ve Yeri :
 Garanti Süresi : 2 Yıl
 Kullanım Ömrü : 10 Yıl

SATICI FİRMA

Ünvanı :
 Adresi :
 Tel. Fax :
 Fatura Tarihi ve No :
 Teslim Tarihi ve Yeri :
 İmza ve Kaşe :

Bu bölüm, ürünü satın aldığınız Yetkili satıcı tarafından imzalanacak ve kaşelenecektir.
 Bu belgenin hazırlanması; 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanun ve bu Kanun'a dayanılarak yürürlüğe konulan Garanti Belgesi Uygulama Esaslarına Dair Yönetmelik uyarınca hazırlanmıştır.

GARANTİ ŞARTLARI

1. Garanti süresi, malın teslim tarihinden itibaren başlar ve en az 2 yıldır.
2. Malın bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı firmamızın garantisi kapsamındadır.
3. Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11. maddesinde yer alan;

TR

- a- Sözleşmeden dönme,
- b- Satış bedelinden indirim isteme,
- c- Ücretsiz onarılmasını isteme,
- ç- İmkân varsa, Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, haklarından birini kullanabilir.

4. Malın tamir süresi **20 iş gününü** geçemez. Bu süre, garanti süresi içerisinde mala ilişkin arızanın yetkili servis istasyonuna veya satıcıya bildiri tarihinde, garanti süresi dışında ise malın yetkili servis istasyonuna teslim tarihinden itibaren başlar.

Malın arızasının **10 iş günü** içerisinde giderilememesi halinde, üretici veya ithalatçı; malın tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka bir malı tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır. Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir.

İş Günü: Ulusal, resmi ve dini bayram günleri ile yılbaşı, 1 Mayıs ve pazar günleri dışındaki çalışma günlerini ifade eder.

5. Tüketicinin bu haklardan ücretsiz onarım hakkını seçmesi durumunda satıcı; işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin malın onarımını yapmak veya yaptırmakla yükümlüdür. Tüketici ücretsiz onarım hakkını üretici veya ithalatçıya karşı da kullanabilir. Satıcı, üretici ve ithalatçı tüketicinin bu hakkını kullanmasından müteselsilen sorumludur.

6. Garanti uygulaması sırasında değiştirilen malın garanti süresi, satın alınan malın kalan garanti süresi ile sınırlıdır.

7. Malın kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasından kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır.

8. Tüketicinin, ücretsiz onarım hakkını kullanması halinde malın;

Garanti süresi içinde tekrar arızalanması, tamiri için gereken azami sürenin aşılması, tamirinin mümkün olmadığı, yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında; tüketici malın bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkân varsa malın ayıpsız misli ile değiştirilmesini satıcıdan talep edebilir. Satıcı, tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.

9. Tüketici, garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki Tüketici Hakem Heyetine veya Tüketici Mahkemesine başvurabilir.

10. Satıcı tarafından bu Garanti Belgesinin verilmemesi durumunda, tüketici Gümrük ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğüne başvurabilir.

Yukarıdaki hükümler sadece tarafı tüketici olan satışlarda uygulanır.

Tüketici: Ticari veya mesleki olmayan amaçlarla hareket eden gerçek veya tüzel kişidir.

**Ürünün doğru yok edilmesi.**

Bu işaret, bu ürünün AB dahilinde evsel atıklarla birlikte uzaklaştırılmaması gerektiğini göstermektedir. Denetimsiz atıkların çevreye ve insan sağlığına olası olumsuz etkilere yol açmaması amacıyla, malzeme kaynaklarının sürdürülebilir bir şekilde yeniden kullanılabilmesini sağlamak için sorumlu davranarak ürünü geri dönüştürün. Kullanılmış cihazları iade etmek için lütfen iade ve toplama sistemlerini kullanın ya da ürünü satın almış olduğunuz mağazaya başvurun. Bu kişiler ürünün çevreye dost bir şekilde geri dönüştürülmesi için teslim alabilir.

Correct Disposal of this product

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

Mise au rebut appropriée de cet appareil

Ce symbole indique que cet appareil ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères à travers l'Europe. Pour préserver l'environnement et la santé des personnes face à l'élimination incontrôlée des déchets, recyclez votre appareil de manière responsable afin d'encourager la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour retourner votre ancien appareil, utilisez les systèmes de retour et de collecte ou veuillez contacter le revendeur auprès de qui vous avez acheté l'appareil. Ils pourront procéder au recyclage de l'appareil en toute sécurité.

Bu kullanma kılavuzu çevreye zarar vermeyecek ve geri dönüşüme uygun olacak şekilde üretilmiştir.

Bu kılavuz 6502 sayılı kanun ve tanıtma - kullanma kılavuzu yönetmeliğine uygun olarak düzenlenmiştir.

Bu garanti belgesindeki olabilecek tipografik yazım veya baskı hatalarından BMVA sorumlu değildir.



kiwi-home.com



İthalatçı-İmalatçı Firma / Importer-Manufacturer
BMVA Elektronik San. Tic. ve A.Ş.
Türe Sk. No:2 K.Cekmece/İstanbul - Turkey

EEE Yönetmeliğine uygundur.
AEEE Yönetmeliğine uygundur.
Made in Turkey



Bu ürün doğa dostu bir fabrikada üretilmiştir.
This product is produced in nature friendly factory.



© 2016 BMVA. Tüm hakları saklıdır. Kiwi logosu BMVA'ya aittir. Diğer tüm logo ve markalar sahiplerine aittir. Yazım ve baskı hatalarından BMVA sorumlu değildir.

© 2016 BMVA. All rights reserved. Kiwi logo is owned by BMVA and registered. All other trademarks and signs are property of their owners. BMVA is not responsible for printing and composing mistakes.